

VENTA EXCLUSIVA EN LA UNIÓN EUROPEA

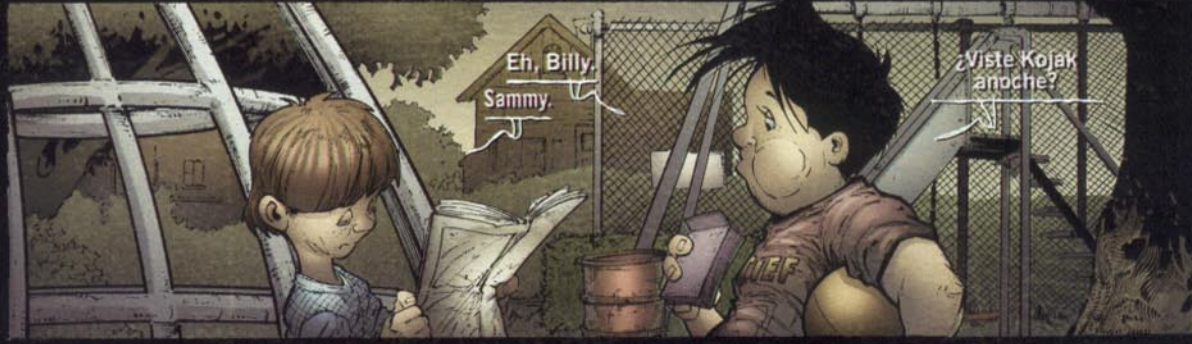
SAM & TWITCH



nº 7
250 PTAS.
1,50 €



HACE VEINTE AÑOS.



Eh, Billy,
Sammy.

¿Viste Kojak
anoche?



No, mi madre
no me deja
quedarme
hasta tan tarde.

Kojak es el tío
más guay.

No aguanta
mierdas.
Sabe lo que
hay que hacer.

Me voy a
afeitar la cabe-
za como él.

“¿Quién te
quiere, nena?”



Tu madre no te dejará afeitarte la...

Joder, Billy. Puedo
hacer lo que quiera.

¡Dejadme!





Tócalo sólo una vez. No se lo diremos a nadie.

¡Dejadme en paz!



Dejadla en paz, hijos de puta de mierda.



¡Hostias! ¡Ahora se ha vuelto valiente?

Eh, Fatman, ¿dónde está Robin?



¡Hijoputa! ¡Te voy a patear el culo!

¡Ah, sí? Bueno, eh, ellos no me interesan. ¡Sólo... sólo tú y yo!



AHORA MISMO.

¡Ya basta de mariconadas con toda esta mierda, Keller!

¡Dinos lo que queremos saber!
¿Quién es Udaku?

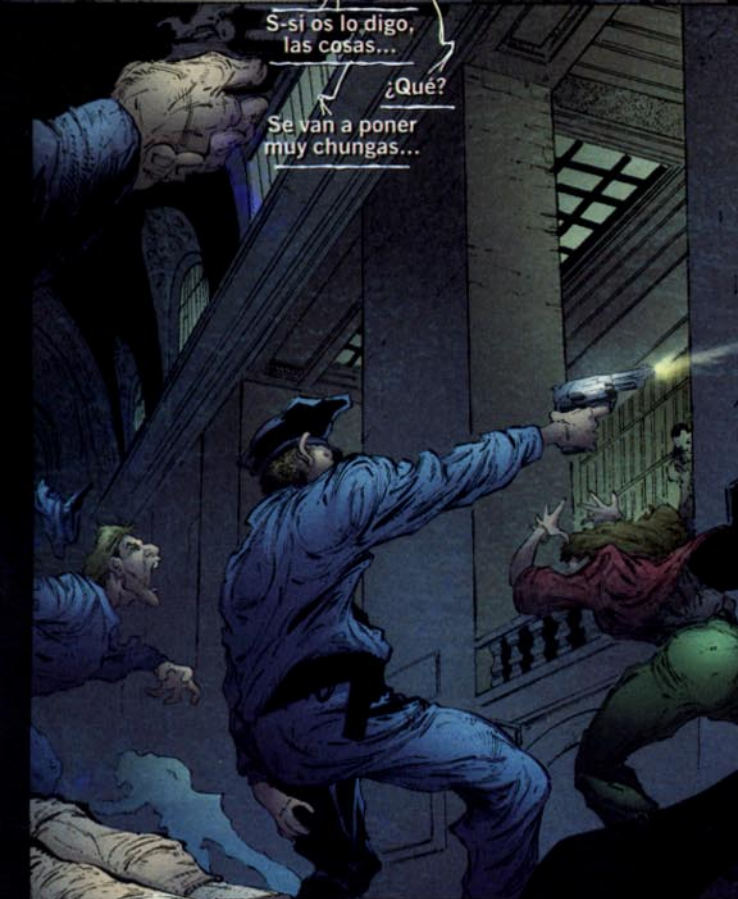
S-sí os lo digo, las cosas...

¿Qué?

Se van a poner muy chungas...

Vale. Pero-pero no podéis hacer nada.
¡Ha... ha ido... demasiado lejos!

Nosotros veremos.



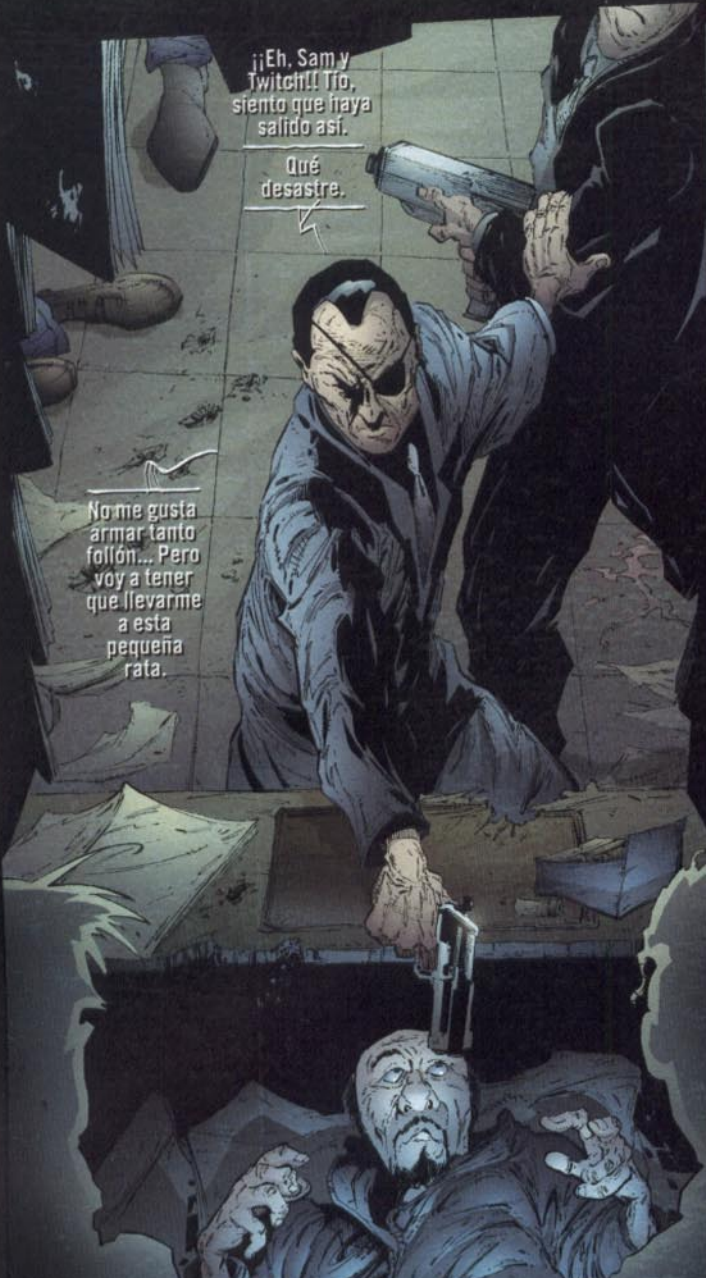


¿Qué puede ser peor que lo que ya está pasando?!



Vale. Vale. Udaku es un...






¡¡Eh, Sam y Twitch!! Tfo, siento que haya salido así.

Qué desastre.

No me gusta armar tanto follón... Pero voy a tener que llevarme a esta pequeña rata.




¡Sobre mi culo muerto, Sangiacomo!

Vamos, cochinitos, bajad las armas.

Suelta la pistola! ¡Estás arrestado!

¿Y si las soltáis vosotros?


¡Bajad las armas!



Para quien quiera que trabaje esta rata, se ha llevado a mi padre, mi familia y mi vida.

Es absolutamente imposible que lo solucione de cualquier otra forma.


Nos lo llevamos.



No quiero apiolaros a vosotros. Os han fastidiado tanto como a nosotros.

Pero os liquidaremos si hace falta, y, ¿qué ganaréis?

Vivid para luchar otro día.



"Vivid para luchar otro día."



No hay nada peor que un poli vendido. Lo peor de lo peor.

Nos cachondeamos de los que no trabajan para nosotros.

Patético fracasado. Basura. Sucio cerdo.



La gente te entrega su confianza. ¿Por qué te pusiste el uniforme?

Podías ser un canalla como yo. A las claras. Sin disimular.

Vosotros tres, ¡salid de detrás del mostrador!



Vamos, vamos, vamos. Venid todos conmigo.

Las manos donde se vean. Eso es. Podéis verlo así, chicos; os estoy descargando de trabajo.

No saldrá nada bueno de esto. Si nos entregas al cabrón, podemos asegurarnos de que...

¡¡Por favor!! ¿Qué haréis? ¿Juzgarle? ¿Encarcelarle?

Esto ya no es vuestro mundo, grandullón.



Éste es un mundo de mierda, amigos míos. Un mar furioso. Y esta noche terminará.

Dicen que el mundo es lo que haces con él.

Ambos queremos la misma puta información. No tenía que ser...



Miradlo así: No podríais hacer lo que hay que hacer ahora.

Porque una plaga de proporciones bíblicas está a punto de caer sobre quien quiera que nos hiciera esto.

Así lo habría querido mi padre.



No os lo toméis
muy mal. Habéis
salido vivos.

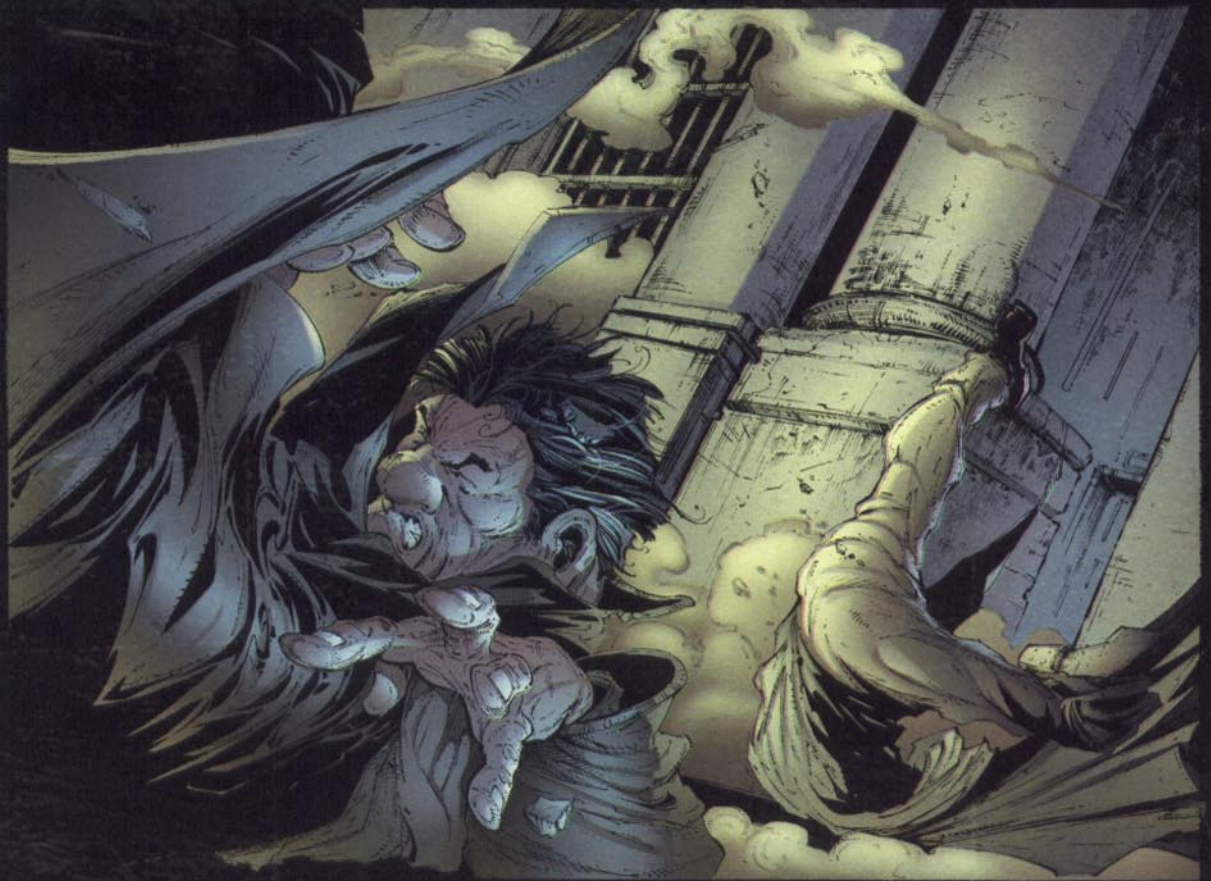
Si podéis decir
eso, es que ha
sido un buen día.













¿Qué?

Esto es una pesadilla infernal.

Es una broma enfermiza a costa nuestra.

Es que... cómo es... ¿por qué somos nosotros los primos de este asunto?

¿A quién tenemos que joder para salir de esta mierda...?

Damas y caballeros... ¡el fin de la familia criminal Sangiacomo!

No es para bromear, señor.

¿Y qué cojones quieres que haga?

Así que uno de los hombres de los abrigos puede revitalizarse...

Otro puede matarte con la gripe...

Otro puede estallar...

Como una bomba...

Como una bomba.

¿Qué cojones?

Somos los primos.

Lo que decía.

Los federales...

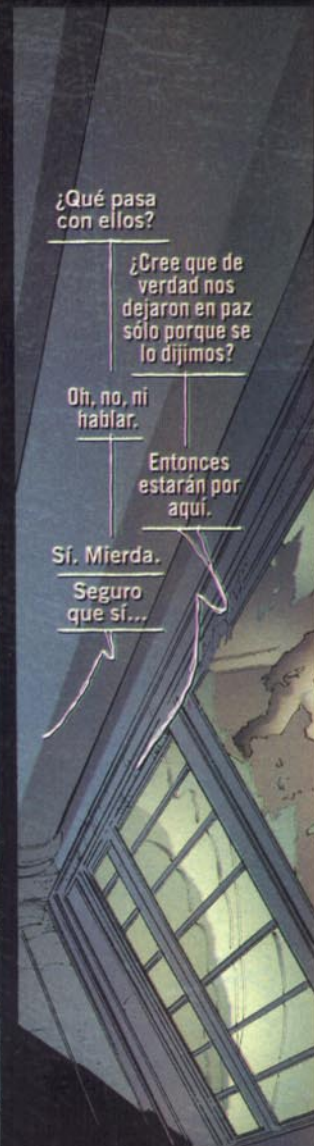
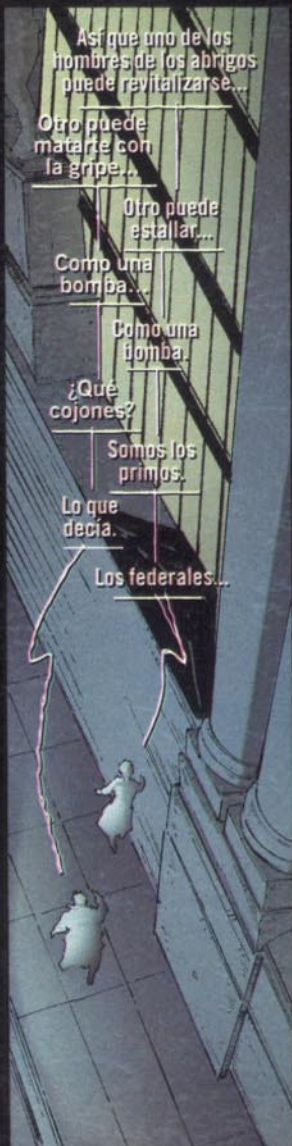
¿Qué pasa con ellos?

¿Cree que de verdad nos dejaron en paz sólo porque se lo dijimos?

Oh, no, ni hablar.

Entonces estarán por aquí.

Sí. Mierda. Seguro que sí...





Agente
Rodríguez...



Rodríguez...
Adelante...



Por favor...
Por favor,
ayuda.



Por favor...
Por favor,
ayuda.




¡Muérete, hijoputa!
¡Fíjate en lo que
habéis hecho!




Por favor...
Udaku.






N-n-no sé si
puedo hacer
esto...




Escucha, Falsone.
La vida tal y como la
conoces ha terminado.



¿Lo entiendes? Se acabó
la broma. ¡La jodiste!


Confiesa tus pecados.
Es lo único que te queda.



Hace... un par de meses me
trasladé a la Comisaría 55.

Conocía a una chica de
aquí, pensé que el cambio
me vendría bien.

No llevo ni una semana
en el trabajo, cuando Keller
y el teniente Barnes...
¿le conocáis?



Le conocíamos...

Me vinieron con esto...

¿Con qué?

Dicen que ellos, ¿cómo lo llaman? Dicen que están invirtiendo en esta cosa.



Digo, "¿Qué cosa?"

Dicen, "Ven a una reunión." Que sería bueno para mí. Dinero rápido, ser parte del equipo.

Fui. Fue, parecía... una junta ejecutiva, ¿sabéis?

Y había un montón de polis. Un montón.

¿Dónde fue la reunión?

En el sótano de un club. El gran club nocturno: Karlene's.

Con el rótulo de neón...

Pero la reunión no es una reunión. Es... como una iniciación.

Entra una chica. No puede tener más de 18 años.

¿Una chica?



Una chica. Algo rara, pero sexy.

Dice que la familia Sangiacomo va en picado. Que se han hundido con peleas internas y traiciones.

Que la han jodido y que ellos... que ellos están subiendo.

Yo digo, "¿Quiénes son ellos?"

Todo el mundo se ríe como si fuera el único que no lo sabe. ¡Pero no lo sé!

Ella sigue con su largo discurso sobre los días dorados del crimen organizado en la ciudad.



Cuando la poli trabajaba con la puta mafia y todo el mundo ganaba. Todos se beneficiaban.

Y que hoy, todo va de todos jodiendo a su propio hermano para taparse el culo.

Que los gilipollas jodieron un buen montaje y que llegó su hora.

Todo el mundo en el cuarto está absorto por sus palabras como si fuera el puto Buda, ¿sabéis?

Dice, "Es la hora de la selección natural."



"Es hora de recoger los pedazos y empezar de nuevo."

"De que los días de gloria vuelvan."


Y yo digo. "¿Quiénes?"



Y bien...

¿Quiénes?





Los Udaku.
Los sud-
africanos.

Son la familia sudafricana que ha estado repartiendo mierda allí durante quinientos años o algo así. Auténtica sangre vieja.

¿Sudafricanos?

Sí, pero no es esa mierda de apartheid. Son sólo gánsters a la vieja usanza.

¿Qué están haciendo aquí?

Como dije, diversificándose. Construyendo una base americana. Introduciéndose como un ataque empresarial.

¡Una guerra de territorio!

"De lo que estamos hablando aquí es de una guerra por el control total de todas las putas, todos los chulos, todos los conductos de la puta ciudad, el eje de civilización más grande de todo el planeta."

"Y luego llevarse todas las ganancias ilícitas y canalizarlas hacia negocios legales."

"El mercado."

"Wall Street."

"La prensa."

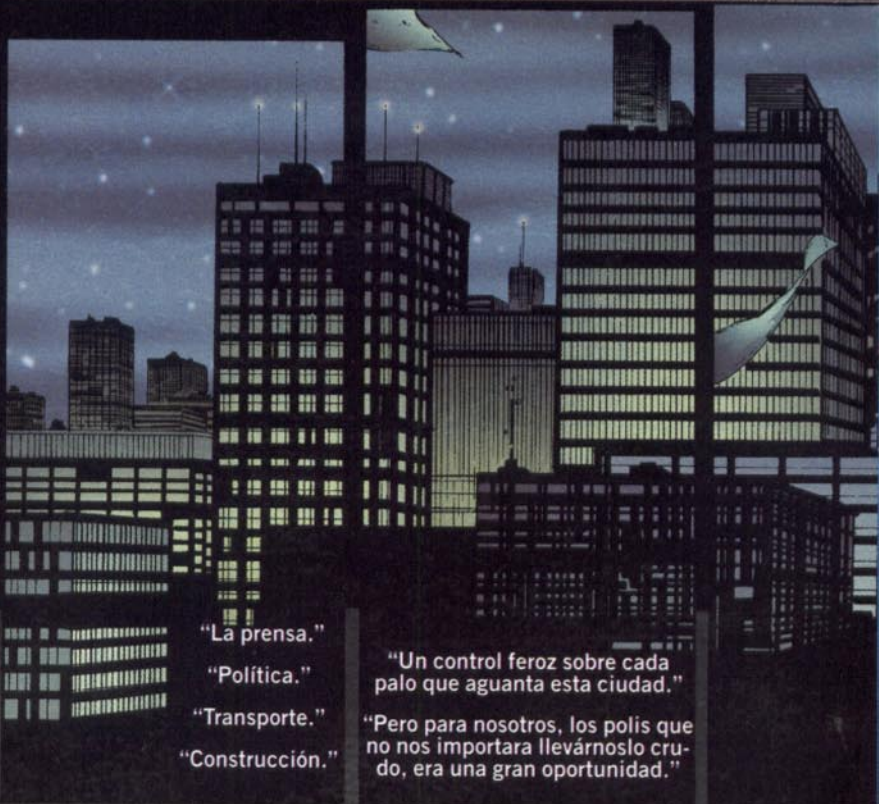
"Política."

"Transporte."

"Construcción."

"Un control feroz sobre cada palo que aguanta esta ciudad."

"Pero para nosotros, los polis que no nos importara llevárnoslo crudo, era una gran oportunidad."



¿Territorio? No.

Territorio significa un par de gilis peleando por una esquina callejera o un par de putas. Al Capone moviendo bebercio.




"Lealtad eterna a cambio de mucha riqueza."

"No te estoy hablando de cuatro cuartos asquerosos."

"Sino pasta gansa. Pasta para llevar a tus crios a la universidad, para meterla en una cuenta suiza, para tocar sólo un poquito cada vez hasta que te retires, dinero en efectivo."

"La cantidad de dinero por la que la gente mata."

"La cantidad de dinero por la que la gente vende el alma."



¿Y cuál es la tarifa para cachos de mierda como tú?

La chica echó un cajón de dinero lleno de billetes sobre la mesa, ¿sabes?


¿Cuánto?

Todos. Todos los que estábamos allí no salimos con menos de 100 mil.

Como una prima por entrar.

Eso es mucha pasta...


La cosa es que, y juro por Dios que no miento, que y-y-yo no estaba metido. Lo juro por Dios.



Es que... ¿habéis tenido alguna vez esa sensación? Alguien os explica algo y no importa, por más que intentes imaginarte lo que te están contando, tú lo sientes... lo sientes... difuso. Como si no te estuvieras enterando de todo. Esta chica, estos sudafricanos, inmediatamente notabas que iba a ser algo chungo.

Ya empecé a olérmelo cuando empezaron a cargarse a los veteranos que trabajaban con la familia Sangiacomo.

¿Polis matando a polis para gángsters? Vamos... Eso no es coger pasta por hacer la vista gorda de vez en cuando...



Era una cosa chungo. N-n-no quería meterme.

¿Por qué entraste?


Tío... Mira... Aunque lo plantearon como si fuera una pregunta, no fue como si me lo estuvieran pidiendo, ¿sabes?

Había dos alternativas en esa habitación y una era que nadie volviera a verme nunca.

Ya has visto trabajar a estos hijoputas. Ya sabes de qué estoy hablando.

No se limitan a darte una colleja.

Vi a uno de ellos coger a un tío por la nuca y luego su... su puta piel se fundió como la de esos nazis en esa peli...



¿Los cabrones de los abrigos?


¡Los matones de los Udaku!

Los cabrones empezaron a salir de todas partes.

Matones...

¿Que te cagas!

Pueden hacer cualquier mierda. No sé cómo o...



Armas biológicas.

Me cago en la puta.

Genial.

¡Dios!

No debería estar aquí, doctora.

Es que recibí los resultados de las pruebas de los pulgares y...

...los tipos de los abrigo blanco son armas biológicas vivas y ambulantes.

¡Hostias!

Precisamente.

Eh, Hitler estaba en ello hace sesenta años.

Por experiencia personal, os puedo decir que sólo se necesita tiempo y dinero.

Santo Cielo.


Al principio de todo este jaleo estaba segura de que eran alienígenas, y no me va esa mierda de Scully.

Por jodido que sea esto, es casi un alivio.

Me alegra tener una explicación semi-racional para esto.

¿Racional?

Relativamente.



Dos familias de sangre vieja, de la vieja escuela, luchando a muerte por todo lo que ofrece New York...


Usando todo lo que tienen...

¿Cómo nos hemos metido en medio?

¿Otra buena pregunta?
¿Por qué cojones no...?

¿Qué es esto?

¡Oh, Dios mío!
¡Están aquí!



¡Me ojs, me cago en todo?!

¡Están aquí!



¡Están aquí!

Concluye en el próximo número...